

VESPRI DELLA RESSUREZIONE

INNO : À TOI LA GLOIRE O RESSUSCITE

Mi Si7 Mi Si Mi Si

À toi la gloire, ô Res - sus - ci - té,

Mi Si Mi Si Mi

à toi la vic - toi - re pour l'é - ter - ni - té!

Mi Si7 Do#m Si# (Dom# Ré#dim) Do#m Sol#

1. Brill - lant de lu - miè - re, l'ange est des - cen - du,
 2. Sois dans l'al - lé - gres - se, peu - ple du Sei - gneur,
 3. Il est ma vic - toi - re, mon li - bé - ra - teur,

Do#m Fa#7 Sol#m Do#m Fa# Si - 7

1. il rou - le la pier - re du tom - beau vain - cu.
 2. et re - dis sans ces - se: le Christ est vain - queur.
 3. ma vie et ma gloire, le Christ mon Sau - veur.

SALMO 109

|| **Maria Maddalena e l'altra Maria vanno alla tomba, per onorare il corpo sepolto,
ma non trovano il Signore, alleluia.**

Oracolo del Signore al mio Signore:
«Siedi alla mia destra,
**finché io ponga i tuoi nemici
a sgabello dei tuoi piedi».**

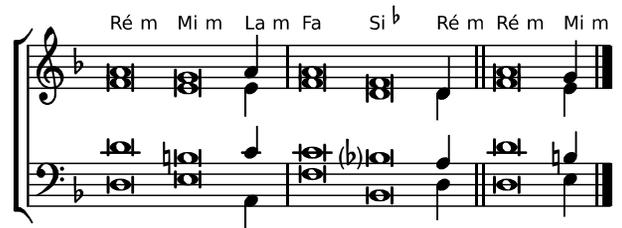
Lo scettro del tuo potere stende il Signore da Sion:
«Domina in mezzo ai tuoi nemici.

**A te il principato nel giorno della tua potenza
tra santi splendori;**
dal seno dell'aurora,
come rugiada, io ti ho generato».

**Il Signore ha giurato e non si pente:
«Tu sei sacerdote per sempre al modo di Melchisedek».**

Il Signore è alla tua destra,
annienterà i re nel giorno della sua ira.
**Lungo il cammino si disseta al torrente *
e solleva alta la testa.**

Gloria al Padre, al Figlio,
e allo Spirito Santo,
**Come era in principio, e ora e sempre,
nei secoli dei secoli, amen.**



SALMO 113A (CANTATO DA UN SOLISTA)

♩ = 112

Rém Do Fa Sib Do Fa Rém Do

Al - lé - lu - ia, al - lé -

Fa Sib Lam Rém *note tenue pendant la psalmodie du soliste* La

lu - ia, al - lé - lu - ia !

Quand Israël sortit d'Égypte,
et Jacob, de chez un peuple étranger,
Juda fut pour Dieu un sanctuaire,
Israël devint son domaine. (R.)

La mer voit et s'enfuit,
le Jourdain retourne en arrière.
Comme des béliers, bondissent les montagnes,
et les collines, comme des agneaux. (R.)

Qu'as-tu, mer, à t'enfuir,
Jourdain, à retourner en arrière ?
Montagnes, pourquoi bondir comme des béliers,
collines, comme des agneaux ? (R.)

Tremble, terre, devant le Maître,
devant la face du Dieu de Jacob,
lui qui change le rocher en source
et la pierre en fontaine ! (R.)

Rendons gloire au Père tout puissant
à son Fils Jésus Christ le Seigneur
à l'Esprit qui habite en nos cœurs
pour les siècles des siècles. Amen. (R.)



CANTICO DELL' APOCALISSE (FRANCESE)

$\text{♩} = 60$ **A** Solm Ré^m/Fa Dom/Sol Ré Solm/Ré Dom6 Ré Solm/Ré Dom6 Ré

B.F. Al - lé - lu - ia, al - lé - lu - ia!

B Ré Solm Fa Sib Solm Dom Fa Sib Solm Dom Ré Solm

B.F. Al - lé - lu - ia, al - lé - lu - ia!

Soliste **A**

1. Le sa - lut, — la puis - sance, — la gloire à no - tre Dieu,
2. Cé - lé - brez — no - tre Dieu, ser - vi - teurs — du Sei - gneur,
3. Il — rè - gne, le Sei - gneur, no - tre Dieu — tout - puis - sant,
4. Car — el - les sont ve - nues, — les No - ces de l'A - gneau,
5. Gloire au Père, — et au Fils, — et au — Saint Es - prit,

B

1. Ils sont justes, — ils sont vrais, — ses — ju - ge - ments.
2. Vous tous qui le crai - gnez, les pe - tits — et les grands.
3. E - xul - tons, cri - ons de joie, — et ren - dons lui la gloire !
4. Et pour lui — son é - pouse a re - vê - tu sa pa - rure.
5. Pour les siè - cles des siè - cles. — A — men !

=====

Solm Ré Solm Fa Sib Solm Fa7 Sib Solm Dom Ré4 Solm

Al - lé - lu - ia, al - lé - lu - ia! Al - lé - lu - ia, al - lé - lu - ia!

CANTICO DELL' APOCALISE (ITALIANO)

RITORNELLO ♩ = 60

Solm Rem/Fa Dom/Sol Re Solm/Re Dom6 Re Solm/Re Dom6 Re

A

Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia!

Re Solm Fa Sib Solm Dom Fa Sib Solm Dom Re Solm

B

Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia!

STROFE

Solista **A**

1. La sal - vez-za, la po - ten - za, la glo - ria al no - stro Di - o,
2. Ce - le - bra - te il no - stro Di - o, voi tut - ti i suoi ser - vi,
3. Il Si - gno - re re - gna, è lui l'On - ni - po - ten - te,
4. Per - ché so - no or mai giun - te le noz - ze del - l'A - gnel - lo,
5. Glo - ria al Pa - dre, al Fi - glio e al - lo Spi - ri - to San - to

B

1. so - no ve - ri e giu - sti tut - ti i suoi giu - di - zi.
2. tut - ti voi che lo te - me - te, pic - co - li e gran - di.
3. ral - le - gria - mo - ci, e - sul - tia - mo, ren - dia - mo - gli glo - ria.
4. la sua spo - sa è pron - ta con ve - sti splen - den - ti.
5. per i se - co - li dei se - co - li. A - men!

Solm Re Solm Fa Sib Solm Fa7 Sib Solm Dom Re4 Solm

Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia! Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia!



PAROLE DE DIEU (HE 10, 12-14)

Jésus Christ, après avoir offert pour les péchés un unique sacrifice, s'est assis pour toujours à la droite de Dieu. Il attend désormais que ses ennemis soient mis sous ses pieds. Par son sacrifice unique, il a mené pour toujours à leur perfection ceux qui reçoivent de lui la sainteté.

RESPONSORIO : VOICI LE JOUR DU SEIGNEUR

♩ = 120

Dom Sib Dom Mib Fa Sol

Voi - ci le jour du Sei - gneur, al - lé - lu - ia ! Jour d'aHé-gresse_ et de joie,

Dom Sib Dom Solm Dom Sib Dom Solm Dom

al - lé - lu - ia, al - lé - lu - ia, al - lé - lu - ia !
al - lé - lu - ia, al - lé - lu - ia, al - lé - lu - ia, al - lé - lu - ia !

1. Peuples, rayonnez de joie ;
voici la Pâque du Seigneur
2. Voici le jour où le Christ, notre Dieu,
nous conduit de la mort à la vie.

CANTICO DELLA BEATA VERGINE (Lc 1)

La sera di Pasqua, a porte chiuse, apparve Gesù ai discepoli riuniti e disse loro: Pace a voi, alleluia.



L'anima mia magnifica il Signore
e il mio spirito esulta in Dio, mio salvatore,

**perché ha guardato l'umiltà della sua serva.
D'ora in poi tutte le generazioni mi chiameranno beata.**

Grandi cose ha fatto in me l'Onnipotente
e Santo è il suo nome:

**di generazione in generazione la sua misericordia
si stende su quelli che lo temono.**

Ha spiegato la potenza del suo braccio,
ha disperso i superbi nei pensieri del loro cuore;

**ha rovesciato i potenti dai troni,
ha innalzato gli umili;**

ha ricolmato di beni gli affamati,
ha rimandato i ricchi a mani vuote.

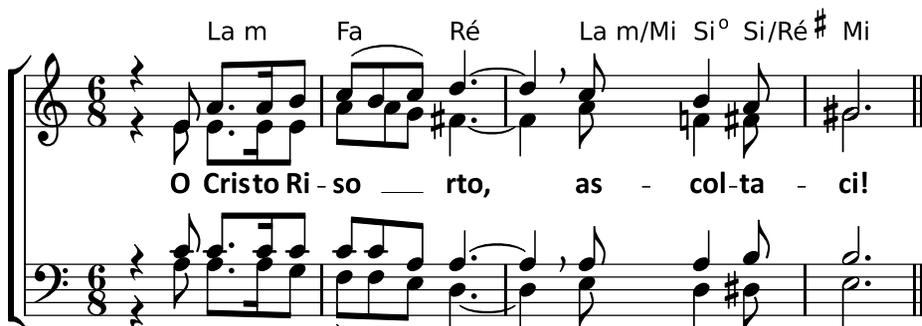
**Ha soccorso Israele, suo servo,
ricordandosi della sua misericordia,**

come aveva promesso ai nostri padri,
ad Abramo e alla sua discendenza, per sempre.

**Gloria al Padre e al Figlio
e allo Spirito Santo.**

Come era nel principio, e ora e sempre
nei secoli dei secoli. Amen.

INVOCAZIONI



La m Fa Ré La m/Mi Si° Si/Ré# Mi

O Cristo Ri - so - rto, as - col - ta - ci!



PADRE NOSTRO

ORAZIONE

BENEDIZIONE

